

DBAJ O ZDROWIE NEW BRITAIN.

Sprawdź, z jakiego materiału wykonana jest sieć wodociągowa.

Sieć wodociągowa od magistrali wodociągowej do licznika zainstalowanego w domu jest własnością właściciela nieruchomości, mimo to musimy wiedzieć, z czego jest ona wykonana.



ZESKANUJ ten kod QR za pomocą aparatu w telefonie, aby:

- Dowiedzieć się, jak sprawdzić, czy instalacja jest wykonana z ołowiu, miedzi, plastiku, mosiądzu czy stali ocynkowanej.
- Wypełnić ankietę wraz ze zdjęciem instalacji i licznika (prosimy przestać dane, nawet jeśli instalacja nie jest ołowiana!).

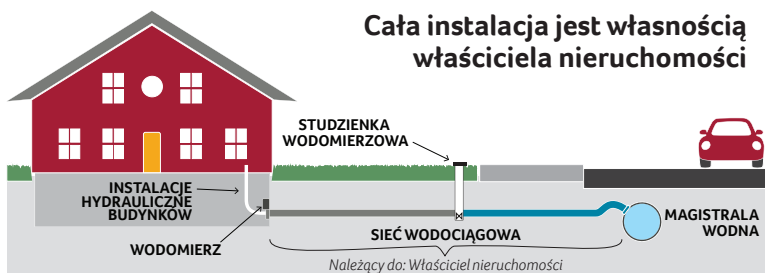


LUB ODWIEDŹ STRONĘ

www.newbritainct.gov/services/water-department/servicelineinventory aby wypełnić ankietę online.



LUB ZADZWOŃ pod numer 860-826-3532, aby umówić się na przegląd w celu ustalenia, czy instalacja w Waszym domu zawiera ołów



Masz pytania lub potrzebujesz pomocy w zlokalizowaniu twojej instalacji wodociągowej?

Skontaktuj się z nami



860-826-3532



Stephanie Scalise,

Kierownik Programu Ołowianych Instalacji Wodociągowych
Stephanie.Scalise@newbritainct.gov



www.newbritainct.gov/services/water-department/servicelineinventory



W Celu Uzyskania Informacji w Języku Polskim

Prosimy o przestanie
wyników w ciągu 60 dni.



DBAJ O ZDROWIE NEW BRITAIN.

Przedstawiciele władz miejskich New Britain w przyszłym tygodniu przeprowadzą w domach kontrolę materiałów, z których wykonana jest instalacja wodociągowa.

Z czego wykonana jest twoja sieć wodociągowa?

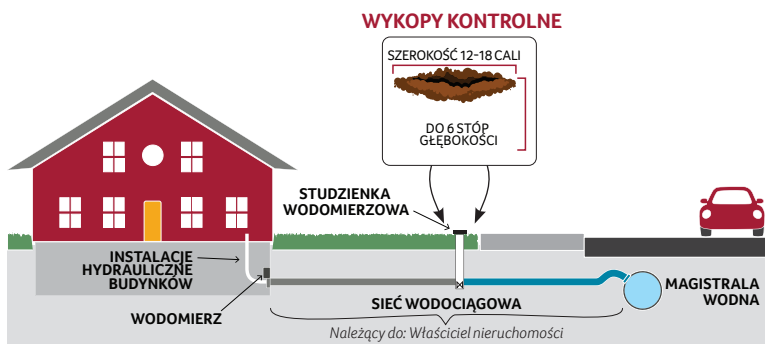
Aby to ustalić, wykonawcy przeprowadzą "wykopy kontrolne" i inspekcje piwnic. Wykopy kontrolne to małe otwory nad siecią wodociągową Klienta.

Wykorzystamy te otwory, aby dowiedzieć się, czy sieć wodociągowa należąca do klienta jest ołowiana czy galwanizowana (może zawierać ołów).

Wykonawcy zamkną wykopy tego samego dnia, a ostateczne nasadzenia trawy i siewka lub nawierzchnia, jeśli będą konieczne, zostaną wykonane w ciągu najbliższych kilku miesięcy. Ekipa poprosi także o zgodę na sprawdzenie instalacji wodociągowej w twojej piwnicy.

W dniu, w którym wykonawcy będą wykonywać wykopy lub inspekcje piwnic, zostawią na drzwiach informację o treści:

- **TAK**, twoja instalacja wodociągowa **JEST** ołowiana lub może zawierać ołów.
- Lub **NIE**, twoja instalacja wodociągowa **NIE** zawiera ołowiu.



Kto jest właścicielem sieci wodociągowej?

Cała instalacja jest własnością właściciela nieruchomości.

Po więcej informacji:

Skontaktuj się z nami



860-826-3532



Stephanie Scalise, Kierownik Programu Ołowianych Instalacji Wodociągowych
Stephanie.Scalise@newbritainct.gov



www.newbritainct.gov/services/water-department/servicelineinventory



W Celu Uzyskania
Informacji w
Języku Polskim



UTRZYMAJ W ZDROWIU NEW BRITAIN!

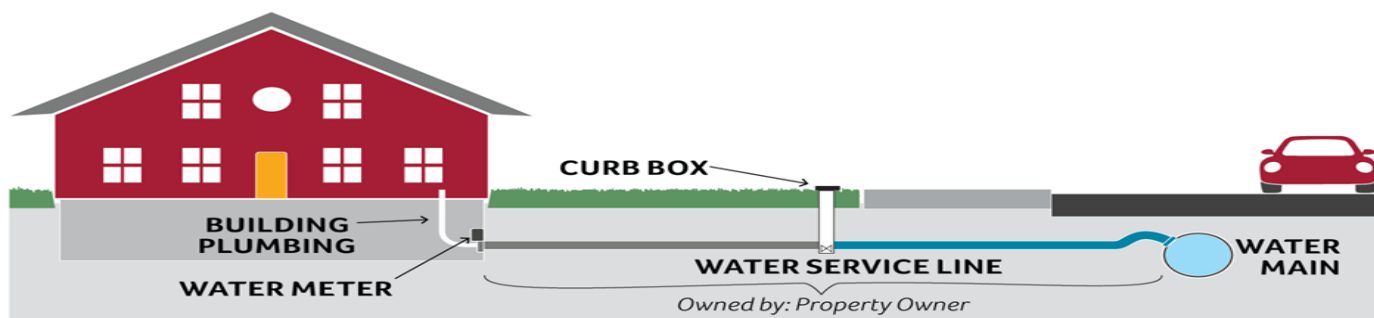
Pomóż nam znaleźć materiał, z którego wykonana jest Twoja linia wodociągowa.

Co to jest przyłącze wodociągowe? Wodociągi to małe rury, które doprowadzają wodę z sieci wodociągowej miasta New Britain, zlokalizowanej na ulicach, do poszczególnych domów i budynków.

Dlaczego muszę sprawdzać swoją linię? Agencja Ochrony Środowiska Stanów Zjednoczonych wymaga, aby wszystkie przedsiębiorstwa wodociągowe przeprowadziły inwentaryzację materiału, z którego wykonane są przewody wodociągowe, ponieważ niektóre starsze domy mogą mieć przewody zasilające ołowiane lub zawierające ołów. **Chcemy mieć pewność, że Twoja żyłka nie jest wykonana z ołowiu.**

Kto sprawdzi linię ? Ponieważ wydział wodociągów New Britain nie ma łatwego dostępu do części wodociągu znajdującej się na Twojej nieruchomości, potrzebujemy Twojej pomocy w sprawdzeniu tej linii. Zapewniamy proste instrukcje krok po kroku, jak sprawdzić swoją linię i przesać informacje. Wszystko czego potrzebujesz to moneta i klucz do domu.

Gdzie jest mój wodociąg? Znajdź wodomierz w swojej piwnicy i spójrz na linię serwisową, która wchodzi do wodomierza od fundamentu. Użyj klucza do domu lub monety, aby zarysować rurę, aby zidentyfikować materiał. Po zidentyfikowaniu materiału możesz przesłać swoje informacje i zdjęcie, aby zbudować miasto



CZY TWÓJ DOM ZOSTAŁ ZBUDOWANY PO 1988 ROKU? Instalacja nowych ołowianych linii serwisowych została zakazana w 1986 roku, a zakaz wszedł w życie w 1988 roku.



POTRZEBUJEMY TWOJEJ POMOCY W SPRAWDZANIU TWOJEJ LINII

Ponieważ wydział wodociągów miasta New Britain nie ma łatwego dostępu do części wodociągu znajdującej się na Twojej nieruchomości, potrzebujemy Twojej pomocy w identyfikacji materiału linii wodociągowej na Twojej nieruchomości. Możesz skorzystać z tych wskazówek, aby określić materiał linii serwisowej.

JAK SPRAWDZIĆ SWOJĄ LINIĘ

CZEGO POTRZEBUJESZ :

- Klucz do domu lub moneta
- Silny magnes na lodówkę
- Potrzebujesz monety i magnesu? Zadzwoń do Stephanie Scalise pod numer 860-826-3532, aby poprosić o zestaw (moneta, magnes i zabezpieczenie kranu) Informacja).

KROKI, KTÓRE NALEŻY WYKONAĆ, ABY SPRAWDZIĆ LINIĘ:



1. Znajdź wodomierz w piwnicy lub **na zewnątrz domu** i spójrz na linię serwisową, która wchodzi do wodomierza.
2. Użyj klucza do domu lub monety, aby ostrożnie zarysować powierzchnię rury.
3. Porównaj porysowany obszar z następującymi opisami:

Ołów



Szary lub Srebrny. Masz przewód serwisowy, który należy wymienić

Stal galwanizowana



Szary lub srebrny. Masz ocynkowaną linkę stalową. Magnes przyklei się do linki serwisowej ze stali ocynkowanej.

miedź



Matowo brązowy lub zielonkawy. NIE masz głównej linii serwisowej.

Plastikowy



Czerwony, niebieski, czarny lub biały. NIE masz głównej linii serwisowej.

Mosiądz

Magnes nie przyklei się do mosiężnej rury.



ZGŁOŚ SVOJE WYNIKI (materiał serwisowy i zdjęcie)

Wyślij wyniki e-mailem na adres:

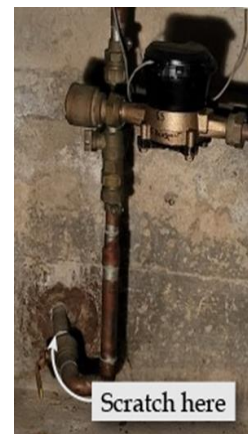
Stephanie.Scalise@newbritainct.gov

Włączać:

Imię

Adres

Woda Materiał linii serwisowej znaleziony w twoim domu



Masz problem ze znalezieniem swojej linii lub identyfikacją materiału?

Kontakt:

Stephanie Scalise

860-826-3532

Stephanie.scalise@newbritainct.gov

Potrzebujesz nas do kontroli?

Dzwonić 860-826-3540 umówić się na inspekcję.